

ALPHARD

MNH10W/15W
ANH10W/15W
(H17.4~H20.5)

WALD SPORTS LINE
BLACK BISON EDITION

取付説明書
WALD
Sportliche Autoausrüstung WALD International

この度は当社の製品をお買い上げ頂きまして誠にありがとうございます。本書はALPHARD 10系後期型にバンパーを取り付ける場合の取付要領について記載しております。取り付け前に必ずお読み頂き、記載内容に従って正しく取り付けを行って下さい。

△ 注意 ※取り付け上の不備による不具合及び塗装後の返品には応じられませんのでご注意ください。

※本製品は塗装前に必ず車両に仮り合わせ、隙間調整を行って下さい。

- 本商品は、純正バンパーと交換式で装着するタイプになっております。
- 記載内容を守らなかった為の不具合につきましては責任を負いかねる場合がありますので予め御了承下さい。
- 本製品を改造しての取り付けは絶対にしないで下さい。
- 純正部品取り外し時の御不明点は車両販売ディーラーにお問い合わせ下さい。
- 作業は全て、サイドブレーキをかけ、エンジンを停止し完全に冷めてから車両が確実に固定されている事を確認してからタイヤを外して行って下さい。
- カッターナイフ等を使用する際は充分取扱いに注意して作業を行って下さい。ケガ等の一切の責任は負いかねます。
- 本製品は製品、車両誤差等により、取り付け穴及び車両との合わせ部をヤスリ等で削り調整して頂く場合がございます。
- 本製品はFRP成型品です。無理な力を加えると破損する恐れがございます。特にビス、ボルト固定の際は必ず全体を仮止めし各部の取り付け具合を確認しながら少しずつ細心の注意で無理な力を加えないように本締めして下さい。
- 車両側の穴開け部には腐食防止の処理を施して下さい。
- 取り付け完了後は各取り付け部及び全体のガタツキ等が無いが、再確認して下さい。又、一定期間毎に取り付け確認、必要に応じて増締めを行って下さい。
- 塗装の塗り分け指示は、あくまで推奨です。お客様の御判断で塗り分けを行って下さい。
- WALD製品は使用目的や使用範囲が限定されており、トヨタ純正部品とは別の扱いとなる為、車両保証や修理が受けられない場合がございます。予めご了承下さい。
- エアロパーツを装着すると最低地上高が下がる為、縁石や段差にパーツが干渉する場合がございます。またガレージジャッキ等が指定の位置で使えなくなる場合がございます。FRP製、ABS製、PPE製のパーツの場合トヨタ自動車純正部品より衝撃に弱くなります。また、車両の色と完全に一致しないことや、取付部に多少のズレが生じる場合もあります。予めご了承下さい。

※両面テープ及びプライマーはお近くの自動車用品店、ホームセンター等でお買い求め下さい。

- 両面テープ(別売)貼付箇所は必ず脱脂を行って下さい。
- 両面テープ(別売)の接着促進剤として、必ず両面テープ用プライマー(別売)を施工面に塗って下さい。
- 両面テープ(別売)は冬期等の低温時には接着力が低下しますので両面テープ及び被接着面をドライヤー等で暖めてから貼付作業を行って下さい。
- 両面テープ(別売)貼付後は約24時間放置し、洗車等濡れる事は避けて下さい。

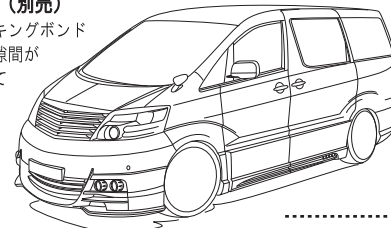
	構 成 部 品	数 量
FRONT BUMPER	フロントバンパー本体	1
	ネット	5



コーキングボンド使用(別売)

このマークの部分はコーキングボンドでスポイラーとボディの隙間がきれいに埋まる様に止めて下さい。

※お近くの自動車用品店、ホームセンター等でお買い求め下さい。



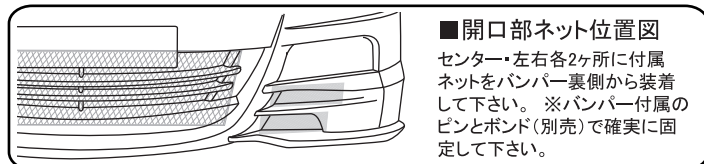
FRONT BUMPER

【塗装前作業】

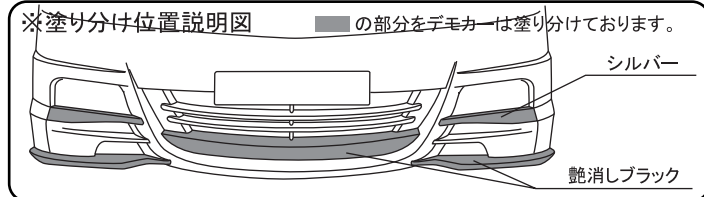
- 1) 純正のサービスマニュアル等に従って純正バンパーを取外して下さい。
- 2) スポイラーを仮組みして下さい。 ※その際、干渉する部分があれば無理に組まずにスポイラー側をヤスリ等で削り微調整をして下さい。

【塗装後作業】

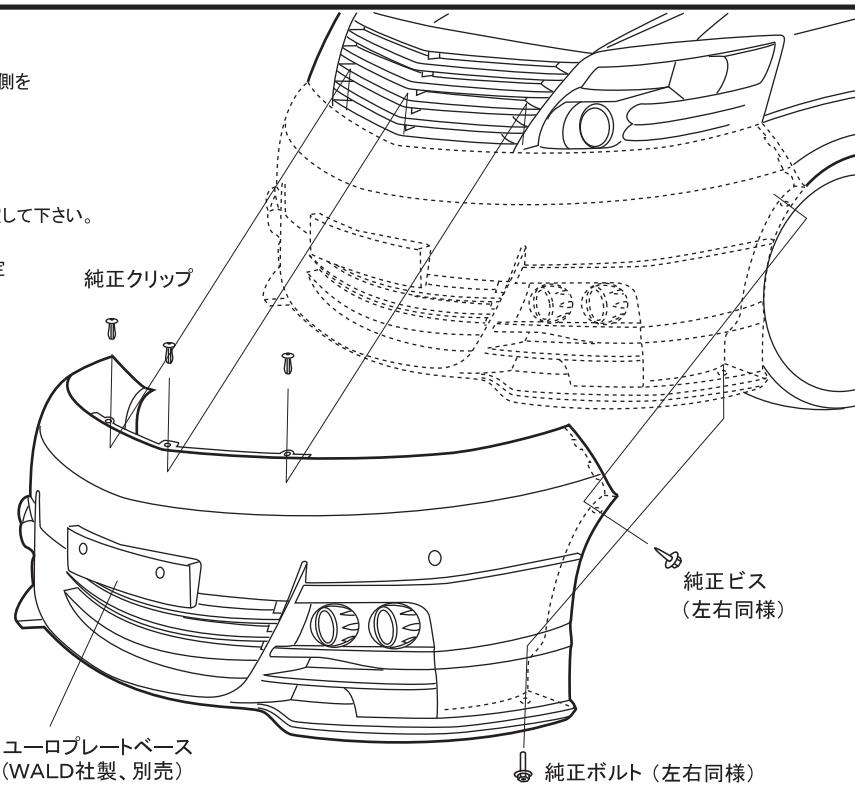
- 3) 図を参考に任意で塗り分けをして下さい。
- 4) 純正のバンパーよりソナーを移設して下さい。(グレードによります。)
- 5) センター、両サイドにある開口部裏側から付属のネットを取付けて、ボンド等(別売)で確実に固定して下さい。
- 6) バンパーを車両に合わせて各取り付け穴を純正ボルトや付属部品を使って仮止めして下さい。
- 7) 上下左右の全体的バランスを見て正確な位置にある事を確認してから仮止め部分を確実に固定して下さい。
- 8) 純正のナンパプレートベースをスポイラーに装着する場合は、加工取付けして下さい。



■開口部ネット位置図
センター・左右各2ヶ所に付属ネットをバンパー裏側から装着して下さい。 ※バンパー付属のピンとボンド(別売)で確実に固定して下さい。



- △ 注意 ※作業中は2名で左右を持ち、ボディにキズが付かない様に注意して下さい。
※フォグを固定する前に点灯確認を行って下さい。
※貼り付け部分は事前に脱脂洗浄を行ってコーティング等を取り除いて下さい。



WALD INTERNATIONAL

ALPHARD

MNH10W/15W
ANH10W/15W
(H17. 4~H20. 5)

WALD SPORTS LINE
BLACK BISON EDITION

取付説明書
WALD
Sportliche Autoausrüstung WALD.International

この度は当社の製品をお買い上げ頂きまして誠にありがとうございます。本書はALPHARD 10系後期型にサイドステップを取り付ける場合の取付要領について記載しております。取り付け前に必ずお読み頂き、記載内容に従って正しく取り付けを行って下さい。

△ 注意 ※取り付け上の不備による不具合及び塗装後の返品には応じられませんのでご注意ください。

※本製品は塗装前に必ず車両に仮り合わせ、隙間調整を行って下さい。

- 記載内容を守らなかった為の不具合につきましては責任を負いかねる場合がありますので予め御了承下さい。
- 本製品を改造しての取り付けは絶対にしないで下さい。
- 純正部品取り外し時の御不明点は車両販売ディーラーにお問い合わせ下さい。
- 作業は全て、サイドブレーキをかけ、エンジンを停止し完全に冷めてから車両が確実に固定されている事を確認してからタイヤを外して行って下さい。
- カッターナイフ等を使用する際は充分取扱いに注意して作業を行って下さい。ケガ等の一切の責任は負いかねます。
- 本製品は製品、車両調整等により、取り付け穴及び車両との合わせ部をヤスリ等で削り調整して頂く場合がございます。
- 本製品はFRP成型品です。無理な力を加えると破損する恐れがございます。特にビス、ボルト固定の際は必ず全体を仮止めし各部の取り付け具合を確認しながら少しずつ細心の注意で無理な力を加えないように本締めして下さい。
- 車両側の穴開け部には腐食防止の処理を施して下さい。
- 取り付け完了後は各取り付け部及び全体のガタツキ等が無いが、再確認して下さい。又、一定期間毎に取り付け確認、必要に応じて増締めを行って下さい。
- 塗装の塗り分け指示は、あくまで推奨です。お客様の御判断で塗り分けを行って下さい。
- WALD製品は使用目的や使用範囲が限定されており、トヨタ純正部品とは別の扱いとなる為、車両保証や修理が受けられない場合がございます。予めご了承下さい。
- エアロパーツを装着すると最低地上高が下がる為、縁石や段差にパーツが干渉する場合がございます。またガレージジャッキ等が指定の位置で使えなくなる場合がございます。FRP製、ABS製、PPE製のパーツの場合トヨタ自動車純正部品より衝撃に弱くなります。また、車両の色と完全に一致しないことや、取付部に多少のズレが生じる場合もあります。予めご了承下さい。

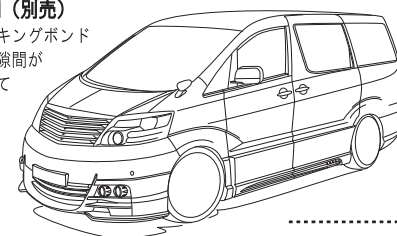
※両面テープ及びプライマーはお近くの自動車用品店、ホームセンター等でお買い求め下さい。

- 両面テープ(別売)貼付箇所は必ず脱脂を行って下さい。
- 両面テープ(別売)の接着促進剤として、必ず両面テープ用プライマー(別売)を施工面に塗って下さい。
- 両面テープ(別売)は冬期等の低温時には接着力が低下しますので両面テープ及び被接着面をドライヤー等で暖めてから貼付作業を行って下さい。
- 両面テープ(別売)貼付後は約24時間放置し、洗車等濡れる事は避けて下さい。

	構成部品	数量
SIDE STEP	サイドステップ本体 (L/R)	各1

🔧 **コーキングボンド使用(別売)**
このマークの部分はコーキングボンドでスポイラーとボディの隙間がきれいに埋まる様に止めて下さい。

※お近くの自動車用品店、ホームセンター等でお買い求め下さい。



SIDE STEP

【塗装前作業】

- 1) 純正のサービスマニュアル等に従って純正のサイドステップを取外して下さい。
- 2) スポイラーを仮組みして下さい。 ※その際、干渉する部分があれば無理に組まずにスポイラー側をヤスリ等で削り微調整をして下さい。

【塗装後作業】

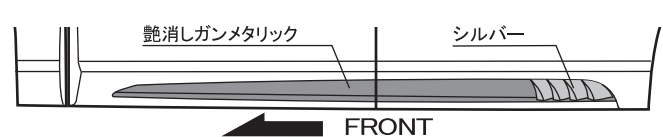
- 3) 図を参考に任意で塗り分けをして下さい。
- 4) サイドステップ裏面とボディとの密着する面の脱脂を充分に行いコーキングボンド(別売)を使って、サイドステップを取付け部に合わせて下さい。
- 5) 全体的バランスを見て正確な位置にある事を確認してから確実に固定して下さい。

■ドアパネル位置説明図



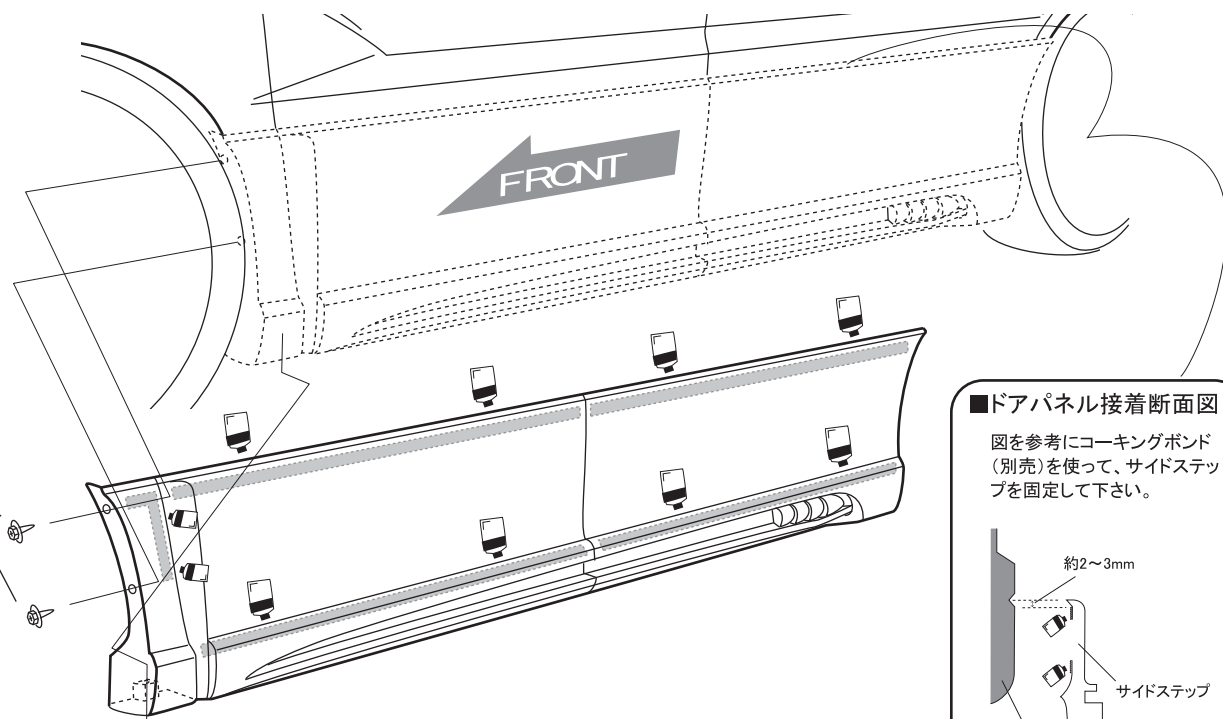
フロントパネルはフロントドアの後を基準、リアパネルはスライドドアの前を基準に合わせてドアの開閉時に干渉しない位置で固定して下さい。

※塗り分け位置説明図



- △ 注意 ※作業中は2名で左右を持ち、ボディにキズが付かない様に注意して下さい。
※貼り付け部分は事前に脱脂洗浄を行ってコーティング等を取り除いて下さい。
※サイドステップの取付けに当って、純正部品が別途必要になる場合があります。

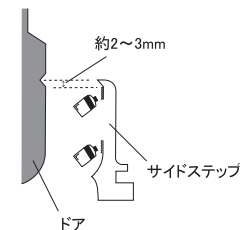
純正ビス
(左右同様)



純正ビス (左右同様)

■ドアパネル接着断面図

図を参考にコーキングボンド(別売)を使って、サイドステップを固定して下さい。



ALPHARD

MNH10W/15W
ANH10W/15W
(H17.4~H20.5)

WALD SPORTS LINE
BLACK BISON EDITION

取付説明書
WALD
Sportliche Autoausrüstung WALD International

この度は当社の製品をお買い上げ頂きまして誠にありがとうございます。本書はALPHARD 10系後期型にバンパーを取り付ける場合の取付要領について記載しております。取り付け前に必ずお読み頂き、記載内容に従って正しく取り付けを行って下さい。

△ 注意 ※取り付け上の不備による不具合及び塗装後の返品には応じられませんのでご注意ください。

※本製品は塗装前に必ず車両に仮り合わせ、隙間調整を行って下さい。

■本商品は、純正バンパーと交換式で装着するタイプになっております。

■記載内容を守らなかった為の不具合につきましては責任を負いかねる場合がありますので予め御了承下さい。

■本製品を改造しての取り付けは絶対にしないで下さい。

■純正部品取り外し時の御不明点は車両販売ディーラーにお問い合わせ下さい。

■作業は全て、サイドブレーキをかけ、エンジンを停止し完全に冷めてから車両が確実に固定されている事を確認してからタイヤを外して行って下さい。

■カッターナイフ等を使用する際は充分取扱いに注意して作業を行って下さい。ケガ等の一切の責任は負いかねます。

■本製品は製品、車両傾斜等により、取り付け穴及び車両との合わせ部をヤスリ等で削り調整して頂く場合がございます。

■本製品はFRP成型品です。無理な力を加えると破損する恐れがございます。特にビス、ボルト固定の際は必ず全体を仮止めし各部の取り付け具合を確認しながら少しずつ細心の注意で無理な力を加えないように本締めして下さい。

■車両側の穴開け部には腐食防止の処理を施して下さい。

■取り付け完了後は各取り付け部及び全体のガッツキ等が無いが、再確認して下さい。又、一定期間毎に取り付け確認、必要に応じて増締めを行って下さい。

■塗装の塗り分け指示は、あくまで推奨です。お客様の御判断で塗り分けを行って下さい。

■WALD製品は使用目的や使用範囲が限定されており、トヨタ純正部品とは別の扱いとなる為、車両保証や修理が受けられない場合がございます。予めご了承下さい。

■エアロパーツを装着すると最低地上高が下がる為、縁石や段差にパーツが干渉する場合がございます。またガレージジャッキ等が指定の位置で使えなくなる場合がございます。FRP製、ABS製、PPE製のパーツの場合トヨタ自動車純正部品より衝撃に弱くなります。また、車両の色と完全に一致しないことや、取付部に多少のズレが生じる場合もあります。予めご了承下さい。

※両面テープ及びプライマーはお近くの自動車用品店、ホームセンター等でお買い求め下さい。

■両面テープ(別売)貼付箇所は必ず脱脂を行って下さい。

■両面テープ(別売)の接着促進剤として、必ず両面テープ用プライマー(別売)を施工面に塗って下さい。

■両面テープ(別売)は冬期等の低温時には接着力が低下しますので両面テープ及び被接着面をドライヤー等で暖めてから貼付作業を行って下さい。

■両面テープ(別売)貼付後は約24時間放置し、洗車等濡れる事は避けて下さい。

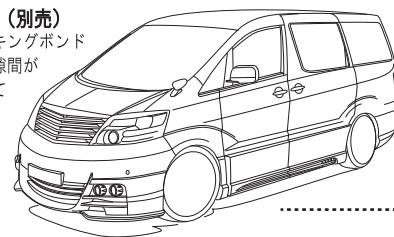
	構成部品	数量
REAR BUMPER	リアバンパー本体	1
	ステー	2
	M6×20ボルト&ナット	4
	M4×15タッピングビス	2
	LEDランプ	1
	M4ナット	2
	ネット	1



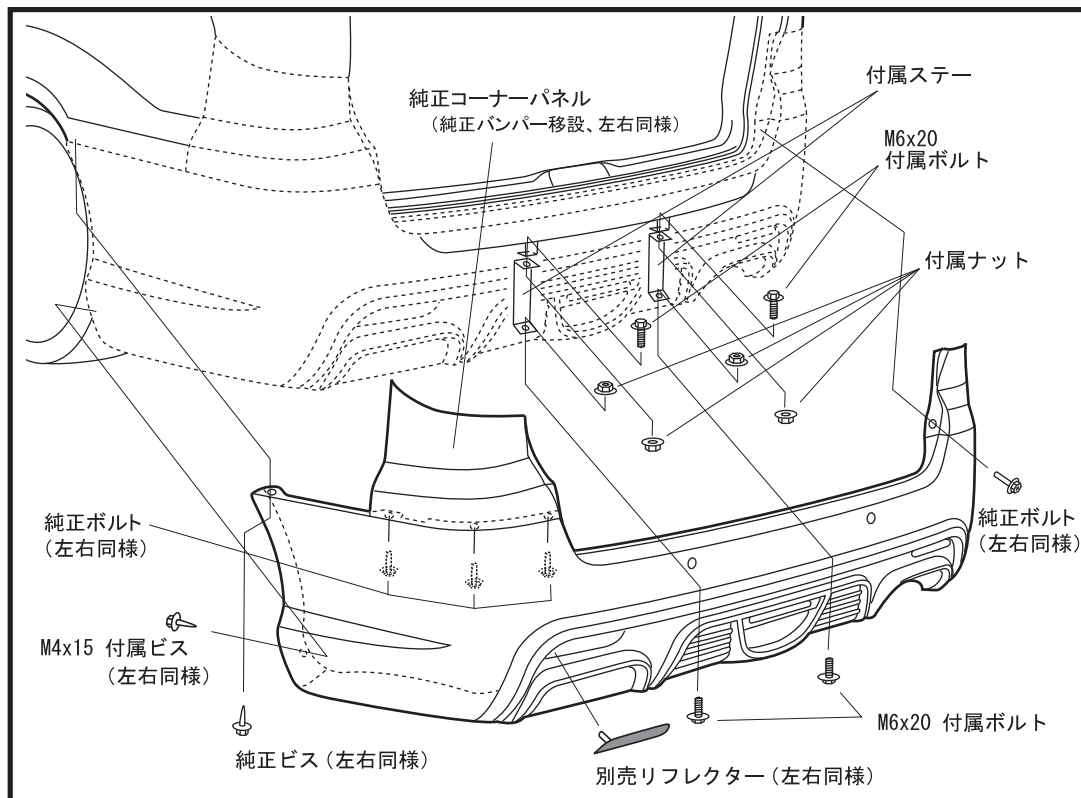
コーキングボンド使用(別売)

このマークの部分はコーキングボンドでスポイラーとボディの隙間がきれいに埋まる様に止めて下さい。

※お近くの自動車用品店、ホームセンター等でお買い求め下さい。

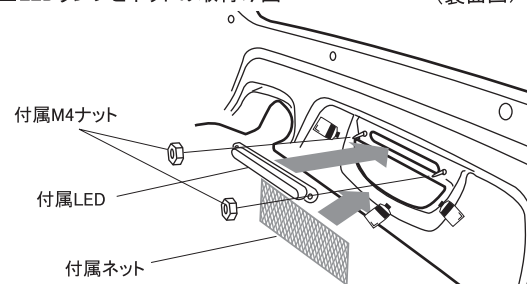


REAR BUMPER

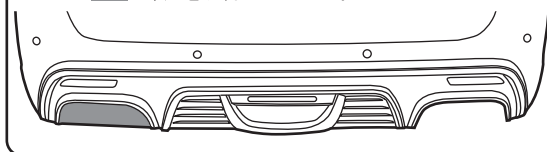


■LEDランプとネットの取付け図

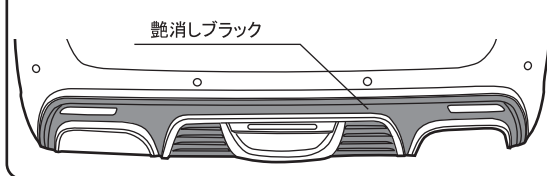
(裏面図)



■左右出しマフラーやWALD社製マフラー装着の際は図の 部分を切除して下さい。



※塗り分け位置説明図 部分の部分をデモカーは塗り分けております。



【塗装前作業】

- 1) 純正のサービスマニュアル等に従って純正バンパーを取外して下さい。
- 2) スポイラーを仮組みして下さい。※その際、干渉する部分があれば無理に組まずにスポイラー側をヤスリ等で削り微調整して下さい。
- 3) マフラーカッター(別売)など装着する際には、スポイラーのマフラー出口部分に合う様に調整して下さい。

【塗装後作業】

- 4) 図を参考に任意で塗り分けをして下さい。
- 5) 純正のバンパーよりソナーを移設して下さい。(グレードによります。)
- 6) 図を参考にバンパー裏側から付属のLEDランプとセンサーの開口部に付属のネットを取付けて下さい。ネットはボンド等(別売)で確実に固定して下さい。※LEDの点灯確認は行ってからバンパーを車両へ取付けて下さい。
- 7) バンパーを車両に合わせて各取付け穴を純正ボルトや付属部品を使って仮止めて下さい。
- 8) 上下左右の全体的バランスを見て正確な位置にある事を確認してから仮止め部分を確実に固定して下さい。

△ 注意 ※作業中は2名で左右を持ち、ボディにキズが付かない様に注意して下さい。
※リアバンパー装着する際、純正部品が別途必要になります。

WALD社製リアバンパーを装着する際に、下記のTOYOTA純正部品が必要となります。

20アルファード用 リフレクター 81910-48012
81920-48012



WALD INTERNATIONAL

株式会社 ヴェアルド

〒569-0072 大阪府高槻市京口町10-13 Tel.072-673-3000 (代) Fax.072-673-3003

△ 注意 ※取り付け上の不備による不具合及び塗装後の返品には応じられませんのでご注意ください。

※本製品は塗装前に必ず車両に仮り合わせ、隙間調整を行って下さい。

- 記載内容を守らなかった為の不具合につきましては責任を負いかねる場合がありますので予め御了承下さい。
- 本製品を改造しての取り付けは絶対にしないで下さい。
- 純正部品取り外し時の御不明点は車両販売ディーラーにお問い合わせ下さい。
- 作業は全て、サイドブレーキをかけ、エンジンを停止し完全に冷めてから車両が確実に固定されている事を確認してからタイヤを外して行って下さい。
- カッターナイフ等を使用する際は充分取扱いに注意して作業を行って下さい。ケガ等の一切の責任は負いかねます。
- 本製品は製品、車両誤差等により、取り付け穴及び車両との合わせ部をヤスリ等で削り調整して頂く場合がございます。
- 本製品はFRP成型品です。無理な力を加えると破損する恐れがございます。特にビス、ボルト固定の際は必ず全体を仮止めし各部の取り付け具合を確認しながら少しずつ細心の注意で無理な力を加えないように本締めて下さい。
- 車両側の穴開け部には腐食防止の処理を施して下さい。
- 取り付け完了後は各取り付け部及び全体のガタツキ等が無いか、再確認して下さい。又、一定期間毎に取り付け確認、必要に応じて増締めを行って下さい。
- 塗装の塗り分け指示は、あくまで推奨です。お客様の御判断で塗り分けを行って下さい。
- WALD製品は使用目的や使用範囲が限定されており、トヨタ純正部品とは別の扱いとなる為、車両保証や修理が受けられない場合がございます。予めご了承下さい。
- エアロパーツを装着すると最低地上高が下がる為、縁石や段差にパーツが干渉する場合がございます。またガレージジャッキ等が指定の位置で使えなくなる場合がございます。FRP製、ABS製、PPE製のパーツの場合トヨタ自動車純正部品より衝撃に弱くなります。また、車両の色と完全に一致しないことや、取付部に多少のズレが生じる場合もあります。予めご了承下さい。

※両面テープ及びプライマーはお近くの自動車用品店、ホームセンター等でお買い求め下さい。

- 両面テープ(別売)貼付箇所は必ず脱脂を行って下さい。
- 両面テープ(別売)の接着促進剤として、必ず両面テープ用プライマー(別売)を施工面に塗って下さい。
- 両面テープ(別売)は冬期等の低温時には接着力が低下しますので両面テープ及び被接着面をドライヤー等で暖めてから貼付作業を行って下さい。
- 両面テープ(別売)貼付後は約24時間放置し、洗車等濡れる事は避けて下さい。

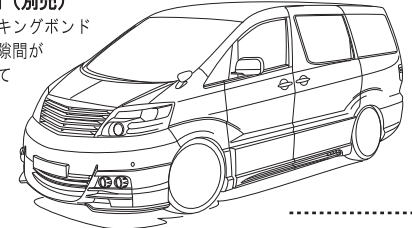
	構成部品	数量
FOG LAMP KIT	フォグランプベース (L/R)	各1
	フォグランプ	4
	M5 x 15 ボルト	8
	M6 x 20 ボルト & ナット	8



コーキングボンド使用(別売)

このマークの部分はコーキングボンドでスポイラーとボディの隙間がきれいに埋まる様に止めて下さい。

※お近くの自動車用品店、ホームセンター等でお買い求め下さい。



FOG LAMP KIT

【塗装前作業】

- 1) フォグランプベースの裏側からフォグを仮り合わせて下さい。 ※その際、フォグのステーやネジなどが干渉する部分があれば無理に組まずにフォグランプベース側をヤスリ等で削り微調整をして下さい。
- 2) フォグランプベースとフォグをバンパーの表面からはめ込みバンパーに仮組みして下さい。 ※その際、干渉する部分や固定用の穴位置のズレなどがあれば無理に組まずにヤスリ等で削り微調整をして下さい。
- 3) フォグランプの配線作業をしておいて下さい。

【塗装後作業】

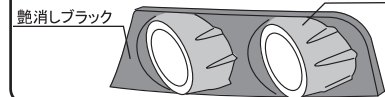
- 4) フォグランプベースとフォグをバンパーに仮組みして下さい。
- 5) 上下左右の全体的バランスやフォグの光軸を調整して正確な位置にある事を確認してから仮止め部分を確実に固定して下さい。
- 6) LEDランプを別点灯させる場合は、リモコンハーネスkitを使用して下さい。

※塗り分け位置説明図

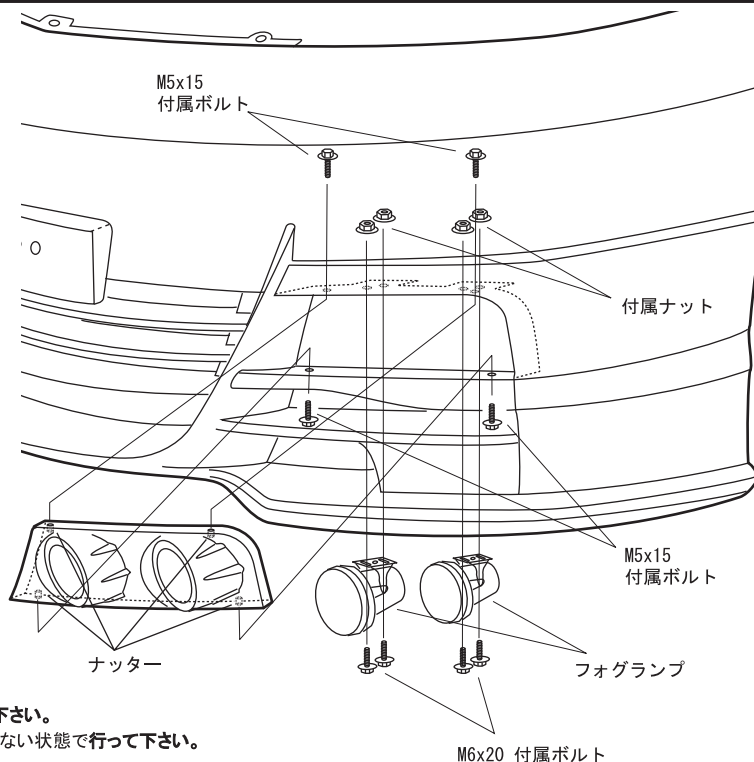
デモカーは図の様に塗り分けております。

艶消しブラック

艶有りガンメタリック



- △ 注意
- ※作業中はボディにキズが付かない様に注意して下さい。
 - ※配線作業は必ず、バッテリー端子を取外し通電しない状態で行って下さい。
 - ※フォグを固定する前に点灯確認を行って下さい。



WALD INTERNATIONAL

この度は当社の製品をお買い上げ頂きまして誠にありがとうございます。本書はWALD社製、ALPHARD 10系後期型バンパーにプレートベースを取り付ける場合の取付要領について記載しております。取り付け前に必ずお読み頂き、記載内容に従って正しく取り付けを行って下さい。

△ 注意 ※取り付け上の不備による不具合及び塗装後の返品には応じられませんのでご注意ください。

※本製品は塗装前に必ず車両に仮り合わせ、隙間調整を行って下さい。

■記載内容を守らなかった為の不具合につきましては責任を負いかねる場合がありますので予め御了承下さい。

■本製品を改造しての取り付けは絶対にしないで下さい。

■純正部品取り外し時の御不明点は車両販売ディーラーにお問い合わせ下さい。

■作業は全て、サイドブレーキをかけ、エンジンを停止し完全に冷めてから車両が確実に固定されている事を確認してからタイヤを外して行って下さい。

■カッターナイフ等を使用する際は充分取扱いに注意して作業を行って下さい。ケガ等の一切の責任は負いかねます。

■本製品は製品、車両誤差等により、取り付け穴及び車両との合わせ部をヤスリ等で削り調整して頂く場合がございます。

■本製品はFRP成型品です。無理な力を加えると破壊する恐れがございます。特にビス、ボルト固定の際は必ず全体を仮止めし各部の取り付け具合を確認しながら少しずつ細心の注意で無理な力を加えないように本締めして下さい。

■車両側の穴開け部には腐食防止の処理を施して下さい。

■取り付け完了後は各取り付け部及び全体のガタツキ等が無いが、再確認して下さい。又、一定期間毎に取り付け確認、必要に応じて増締めを行って下さい。

■塗装の塗り分け指示は、あくまで推奨です。お客様の御判断で塗り分けを行って下さい。

■WALD製品は使用目的や使用範囲が限定されており、トヨタ純正部品とは別の扱いとなる為、車両保証や修理が受けられない場合がございます。

■エアロパーツを装着すると最低地上高が下がる為、縁石や段差にパーツが干渉する場合がございます。またガレージジャッキ等が指定の位置で使えなくなる場合がございます。FRP製、ABS製、PPE製のパーツの場合トヨタ自動車純正部品より衝撃に弱くなります。また、車両の色と完全に一致しないことや、取付部に多少のズレが生じる場合もあります。予めご了承下さい。

※両面テープ及びプライマーはお近くの自動車用品店、ホームセンター等でお買い求め下さい。

■両面テープ(別売)貼付箇所は必ず脱脂を行って下さい。

■両面テープ(別売)の接着促進剤として、必ず両面テープ用プライマー(別売)を施工面に塗って下さい。

■両面テープ(別売)は冬期等の低温時には接着力が低下しますので両面テープ及び被接着面をドライヤー等で暖めてから貼付作業を行って下さい。

■両面テープ(別売)貼付後は約24時間放置し、洗車等濡れる事は避けて下さい。

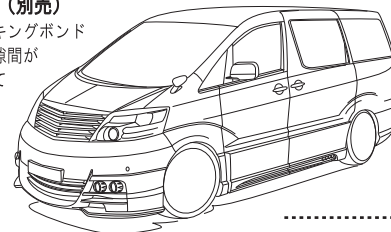
	構 成 部 品	数 量
EURO PLATE BASE	プレートベース本体	1
	M5 x 15 ボルト&ナット	2



コーキングボンド使用(別売)

このマークの部分はコーキングボンドでスポイラーとボディの隙間がきれいに埋まる様に止めて下さい。

※お近くの自動車用品店、ホームセンター等でお買い求め下さい。



EURO PLAT BASE

【塗装前作業】

- 1) ナンバープレートを取外した状態でプレートベースをバンパーに仮組みして下さい。
※その際、隙間などがあれば無理に組まずにプレートベース側をヤスリ等で削り微調整をして下さい。
- 2) 上下左右の全体的バランスを見て正確な位置にある事を確認してからプレートベースの取付け穴を利用してバンパー側に取付け用の穴開け位置をマーキングして下さい。
- 3) プレートベースをバンパーから取外してマーキングの位置に穴を開けておいて下さい。

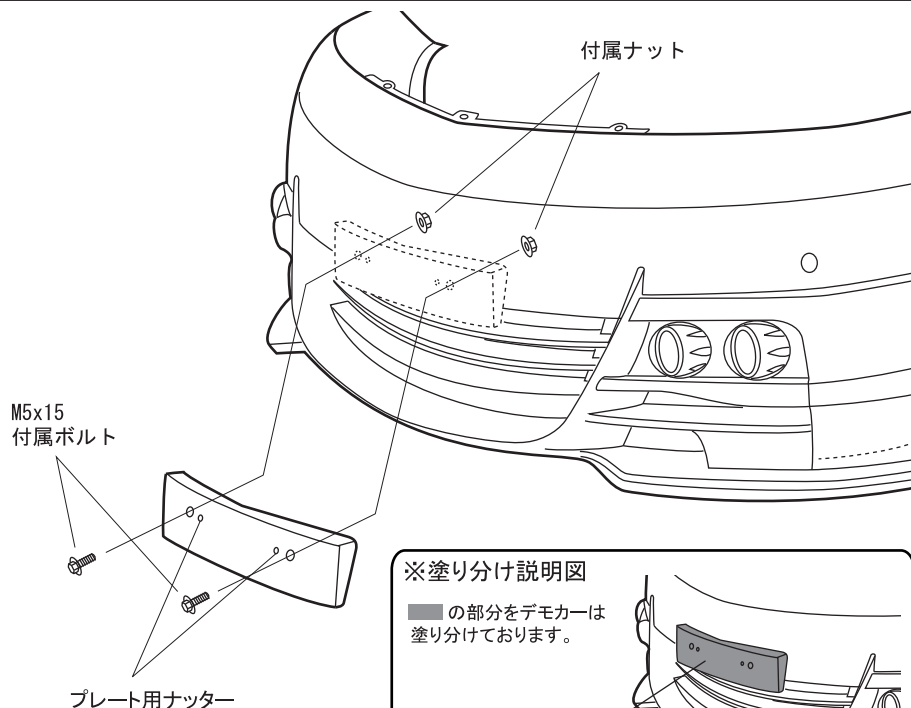
【塗装後作業】

- 4) バンパーを取外した状態でプレートベースをバンパーに仮組みして下さい。
- 5) 上下左右の全体的バランスを見て正確な位置にある事を確認してから仮止め部分を確実に固定して下さい。
- 6) バンパーを車両へ取付け、プレートベースにナンバープレートを取付けて下さい。

△ 注意

※作業中は2名で左右を持ち、ボディにキズが付かない様に注意して下さい。

※作業は必ず、バンパーを取外した状態で行って下さい。



※塗り分け説明図

■の部分でデモカーは塗り分けております。

艶消しブラック

